

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Motorkarren	H A R B I L T	5 5 1	CH 4373 02

Hersteller HARBILT ELECTRIC VEHICLES LTD, Market Harborough, Leicestershire (GB)

Erkennungsmerkmale "551" auf Hersteller-Plakette  
Der Buchstabe vor der Fahrgestell-Nr. ist veränderlich  
vorn, auf Traverse, hinter der Deichsel  
am gleichen Ort (durch den Importeur eingeschlagen)

Herstellerplakette "COMP" unter dem Gerippe, angenietete Plakette

Fahrgestellnummer IFFLAND FRERES, 1066 EPALINGES / ab 0101.90 MALIFF SA, 1066 EPALINGES

Motorerkennzeichen S 16

Hauptimporteur 551

Geprüftes Fahrzeug Unveränderliche Zeichen im Typencode

**Fahrgestell**

Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4

Lenkung mechanisch, durch Deichsel

Getriebe \*) Achsantrieb auf Hinterräder

Anzahl Gänge mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder,  
Schaltung durch Deichsel

Betriebsbremse mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder,  
separater Hebel

Hilfsbremse wie Hilfsbremse

Feststellbremse -

Dauerbremse -

2-Kreis-Kontrolle -

**Motor**

Marke NORMAND Typ COMP

Bauart Elektrizität Takte Mitte

Treibstoff Elektrizität Lage Mitte

Kühlung Elektrizität Anzahl Zylinder 3

Bohrung Elektrizität Hub 30

Hubraum Elektrizität Steuer-PS 1,47 KW

Leistungs-PS 2,0 HP bei U/min 1600

Lärm Elektrizität dB/A bei U/min 60

Schalldämpfer Elektrizität

Abgasprüfung Elektrizität

Entstörung BAV, Anhang 8, Ziffer 3

**Karosserie** Brücke ohne Seitenladen, auf Wunsch mit Verdeck §)

Anzahl Türen 2 Geschw. Messer 1

Sicherheitsgurten 2 Rückspiegel 1

Untertegkeil 1 Zugvorrichtung 1

Diebstahlsicherung 1

Anzahl Plätze t 1 v 1 M 1 h 1

**Masse**

	innen	aussen		
Länge	2000	2790	Achsabstand	1220 /
Breite	1120	1130	Doppelachse	v 1 h 1
Höhe	-	980	Spurweite	v 930 h 350
Ueberhang	s -	-	Spurweite	v -
	v -	1155		h -
	h 410	415	Spurkreis	l 4600 r 4600

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile 1000

**Gewichte**

	vorn	hinten	total
Leergewicht	270	250	520
Nutzlast	490	510	1000 +)
Gesamtgewicht	760	760	1520
Fabrikgarantie			2000
Reifengrösse	4.00-8	4.00-8	(Varianten
Ply / bar	6 / 6,4	6 / 6,4	vgl. Bemerkungen)
Tragkraft	1016	1016	
für V max	16 km/h	16 km/h	

Garantierte Anhängelast gebremst 1000

Garantierte Anhängelast ungebremst 1000

Garantiertes Gesamtzuggewicht 1000

Geprüfte Anhängelast 1000

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 10 km/h

Höchstgeschwindigkeit gemessen 7,5 km/h

5.

**Ausrüstung**

Fernlichter \_\_\_\_\_

Abblendlichter \_\_\_\_\_

Standlichter A (E) \_\_\_\_\_

Schlusslichter R (E) \_\_\_\_\_

Bremslichter \_\_\_\_\_

Richtungsblinker v 1 (E) \_\_\_\_\_ s - \_\_\_\_\_ h 2a (E) \_\_\_\_\_

Rückstrahler v \_\_\_\_\_ s \_\_\_\_\_ h I (E) \_\_\_\_\_

Markierlichter v \_\_\_\_\_ s \_\_\_\_\_ h \_\_\_\_\_

Zusätzliche Lichter \_\_\_\_\_

Kontroll-Nr.-Beleuchtung 1 separat \_\_\_\_\_

Scheibenwischer \_\_\_\_\_ mit/ohne Waschanlage \_\_\_\_\_

Warnvorrichtungen \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges Motorkarren

Marke und Typ H A R B I L T 551

Typenscheinnummer CH 4373 02

Karosserie Brücke ohne Seitenladen, a.W. mit Verdeck

Plätze total 1 vorn \_\_\_\_\_

Leergewicht 520 Treibstoff Elektrizität

Nutzlast 1000 +) Steuer-PS 1,47

Gesamtgewicht 1520 Hubraum \_\_\_\_\_

**Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis**

- \* ) Kraftübertragung : 3 Stufen + Hand- oder Fusschaltung für eine Erhöhung der Motor-Geschwindigkeit durch Induktions-Widerstand.
- + ) Nutzlast : Garantie 1000 kg.
- § ) Karosserie : Haltegriff links, vorn an der Brücke.  
Lieferbar auf Wunsch mit Verdeck, dann ohne Haltegriff (Gewichte bei der Einzelabnahme Kontrollieren).

Ort und Datum der Prüfung  
Lausanne, 13.07.76 / 30.08.76

Ersetzt TS vom 30.08.76  
11.04.90 - Impoteur Sma

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung